

Váha ve tvaru lžice

cs Návod k použití

Pro Vaši bezpečnost

Přečtěte si pozorně bezpečnostní pokyny a použijte tento výrobek pouze tak, jak je popsáno v tomto návodu, aby nedopatřením nedošlo k poranění nebo škodám. Uchovejte si tento návod pro pozdější potřebu. Při předávání výrobku s ním současně předejte i tento návod.

Účel použití

Váha ve tvaru lžice je určena k vážení malých množství potravin s hmotností do 300 g. **Váhu ve tvaru lžice nepoužívejte jako lžičku na míchání! S váhou ve tvaru lžice nedávkujte léky!**

Výrobek je koncipován pro soukromé použití a není vhodný ke komerčním účelům.

Nebezpečí pro děti

- Baterie mohou být v případě spolknutí životu nebezpečné. Pokud dojde ke spolknutí baterie, může dojít během pouhých 2 hodin k těžkému poleptání vnitřních orgánů a k úmrtí. Uchovávejte proto nové i použité baterie a výrobek mimo dosah dětí. Pokud máte podezření, že došlo k spolknutí baterie nebo že se baterie dostala do těla nějakým jiným způsobem, okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc.
- Obalový materiál udržujte mimo dosah dětí. Mimo jiné hrozí i nebezpečí udušení!

Nebezpečí popálení/požáru

- Baterie se nesmí nabíjet, rozebírat, vzhazovat do ohně ani zkratovat.
- Kontakty baterie a přístroje před vložením baterie do přístroje v případě potřeby vyčistěte. Hrozí nebezpečí přehřátí!

Nebezpečí zranění

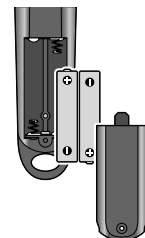
- Pokud by baterie jednou vytekla, zabraňte kontaktu jejího obsahu s kůží, očima a sliznicemi. Případně zasažené místa omyjte vodou a neprodleně vyhledejte lékařskou pomoc.

Věcné škody

- Chraňte baterie před nadměrným teplem. Baterie z výrobku vyjměte, pokud jsou vybité nebo výrobek nebudete delší dobu používat. Zabráňte tak poškození, ke kterému by mohlo dojít, kdyby baterie vytekly.
- Vyměňujte vždy všechny baterie najednou. Nesměšujte staré a nové baterie, nepoužívejte zároveň různé typy nebo značky baterií ani baterie s rozdílnou kapacitou.
- S váhou ve tvaru lžice zacházejte opatrně. Nenechte ji spadnout na zem a chráňte ji před silnými otřesy.
- Váhu ve tvaru lžice nepřetěžujte.
- Váhu ve tvaru lžice neponořujte do vody ani do jiné tekutiny až po rukojeť. Nepoužívejte ji ani k míchání tekutin. V opačném případě může do přístroje v oblasti kolem uchycení lžice vniknout voda.
- K čištění přístroje nepoužívejte žíraviny ani agresivní nebo abrazivní čisticí prostředky.

Vložení/výměna baterií

Vložení baterií



- Povolte šroub na příhrádce na baterie pomocí šroubováku a sejměte víko.
- Vložte přiložené baterie do příhrádky na baterie. Při vkládání baterií dbejte na správnou polaritu (+/-).
- Znovu nasadte víko příhrádky na baterie a utáhněte šrouby.

Výměna baterií

Pokud baterie zeslábnou, zobrazí se vpravo dole na displeji symbol baterie.



Jsou-li baterie téměř vybité, zobrazí se na displeji krátce po zapnutí **LO** a přístroj se opět vypne.

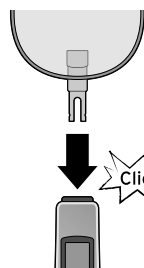
- Vyjměte staré baterie a vložte nové baterie způsobem popsáním v bodě „Vložení baterií“.

Použití

Před prvním použitím

- Odstraňte z displeje přístroje ochrannou fólii.
- Očistěte vážicí lžičku způsobem popsáním v bodě „Čištění“.

Vložení/vyjmutí vážicí lžice



- Zasuňte vážicí lžičku do předního uchycení na držadle až na doraz. Musí slyšitelně a citelně zacvaknout.
- Za účelem vyjmutí jednoduše vytáhněte vážicí lžičku z uchycení rovně ven.

Nastavení měrné jednotky

Standardně je váha přednastavena na gramy. Zvážením množství si ale můžete nechat zobrazit také v uncích.

- Podržte váhu ve tvaru lžice ve vodorovné poloze nebo ji položte na vodorovnou plochu a stiskněte tlačítko **ON/TARE** za účelem zapnutí přístroje. Na displeji se krátce zobrazí všechny ukazatele mezitím proběhne kalibrace váhy. Následně se na displeji zobrazí **0.0g** (popř. **0.000oz**).
- Podržte tlačítko **Σ/UNIT** tak dlouho stisknuté, dokud měrná jednotka na displeji nepřeskočí z **g** (gram) na **oz** (unce).

Vážení

- Ujistěte se, že se na vážicí lžičce nenachází žádná zátěž.

- Podržte váhu ve tvaru lžice ve vodorovné poloze nebo ji položte na vodorovnou plochu a stiskněte tlačítko **ON/TARE** za účelem zapnutí přístroje. Na displeji se krátce zobrazí všechny ukazatele a mezitím proběhne kalibrace váhy. Následně se na displeji zobrazí **0.0g** (popř. **0.000oz**).



- Pokud se nezobrazí **0.0g** (popř. **0.000oz**), stiskněte ještě jednou krátce tlačítko **ON/TARE**.



Jestliže se při zapnutí na vážicí lžičce již nachází zátěž více než cca 50 g resp. 1.7 oz, zobrazí se na displeji **OUTZ** a váha se automaticky vypne.



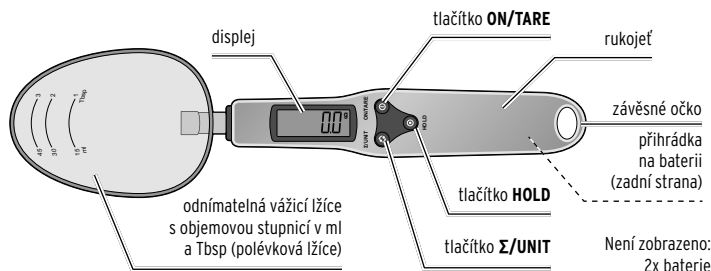
Pokud nedržíte váhu ve tvaru lžice při zapnutí zcela vodorovně, zobrazí se na displeji **UNST** a měření není možné.



- Naberte požadovanou přísadu přímo vážicí lžičkou a potom držte váhu ve tvaru lžice opět ve vodorovné poloze. **Přitom držte váhu ve tvaru lžice úplně klidně tak dlouho, dokud se naměřená hmotnost nezobrazí na displeji.**

Alternativně položte naplněnou váhu ve tvaru lžice pro zjištění hmotnosti na rovnou plochu. **Při větších množstvích držte pevně držadlo, aby se váha nepřeklápala.**

Přehled (rozsah dodávky)



Není zobrazeno:
2x baterie

Nulování váhy (funkce dovažování)

Díky funkci dovažování můžete na stejné vážicí lžičce zvážít několik přísad po sobě. Přitom však váhu ve tvaru lžice nepřetěžujte - **maximální celková hmotnost 300 g se nesmí překračovat!**

- Změřte hmotnost první přísady a potom stiskněte tlačítko **ON/TARA**, abyste váhu vynulovali. Na displeji se opět zobrazí **0.0g** (popř. **0.000oz**). Kromě toho se vlevo dole na displeji zobrazí vážicí lžičce.

- Naberte další přísadu na vážicí lžičce. Na displeji se nyní zobrazí pouze hmotnost této přísady.

- Tento proces můžete nyní opakovat libovolně dlouho, dokud nedosáhnete přípustné celkové hmotnosti (300 g) nebo maximálního objemu vážicí lžičce.

- Pokud váha ukazuje negativní hodnotu (-), např. protože jste z ní odebrali část potravinu určené k vážení nebo celou potravinu, stiskněte tlačítko **ON/TARE**. Tím váhu opět vynulujete.

Vážení většího množství (součtová funkce)

Pomocí součtové funkce můžete zvážít i větší množství přísady, které přesahuje rozsah měření 300 g. Celková hmotnost, kterou lze maximálně zjistit pomocí součtové funkce, činí 3000 g / 105,8 oz.

- Zvažte první porci požadované přísady. Na displeji se zobrazí výsledek.
- Stiskněte krátce tlačítko **Σ/UNIT** a vložte vážený produkt z vážicí lžičce do jiné nádoby, např. do misky. Na displeji je nadále zobrazena zjištěná hmotnost první porce. Kromě toho se nahoře vlevo na displeji zobrazí symbol součtu **Σ**.
- Po vyprázdnění vážicí lžičce počkejte cca 2 sekundy a zvažte druhou porci zvolené přísady. Opětovným krátkým stisknutím tlačítka **Σ/UNIT** sečtete oba výsledky měření. Na displeji li blíkné symbol součtu **Σ** a zobrazí se součet obou výsledků.

- To můžete opakovat libovolně často, dokud nedosáhnete požadované celkové hmotnosti.
- Pro návrat do normálního režimu vážení vyjměte váženou přísadu z vážicí lžičce a počkejte cca 2 sekundy. Poté znovu krátce stiskněte tlačítko **Σ/UNIT**.

„Zmrazení“ výsledku na displeji (funkce Hold)

Naměřenou hmotnost můžete na displeji také „zmrazit“, např. proto, abyste ji z displeje mohli lépe odečíst.

- Jakmile se na displeji objeví naměřená hmotnost, stiskněte tlačítko **HOLD**. Hmotnost se nyní bude na displeji nadále zobrazovat, i když váženou potravinu z vážicí lžičce odstraníte. Vlevo na displeji se navíc zobrazí nápis **HOLD**.

- Když se budete chtít vrátit do normálního režimu vážení, stiskněte znovu tlačítko **HOLD** nebo počkejte cca 10 sekund. Nápis **HOLD** vlevo na displeji zhasne.

Přetížení



Pokud zjištěná hmotnost činí více než 301 g, resp. 10,61 oz, zobrazí se na displeji **O-Ld**. Měřicí rozsah váhy (300 g) je překročen.

- Odstraňte váženou potravinu z vážicí lžičce, aby došlo k přepnutí zpět do normálního režimu vážení.

Vypnutí přístroje

- Pro vypnutí váhy ve tvaru lžice podržte tlačítko **ON/TARE** tak dlouho stisknuté, dokud zobrazení na displeji nezmizí.

Pokud váhu ve tvaru lžice nepoužíváte, přístroj se cca po 2 minutách automaticky vypne.

Reset v případě selhání

Váhu udržujte v dostatečné vzdálenosti od extrémních elektromagnetických vlivů, jako jsou např. přístroje řízené rádiovým signálem, mobilní telefony atd., protože by mohlo dojít k chybným funkcím a zobrazení nesprávných hodnot.

- Pokud váha ve tvaru lžice zjevně zobrazuje nesprávné hodnoty, změňte případně stanoviště a přístroj vypněte a opět zapněte. Potom bude váha opět připravena k použití.

Čištění

- Za účelem čištění sejměte vážicí lžičku z přístroje.
- Očistěte vážicí lžičku ručně nebo v myčce na nádobí.

- V případě potřeby vyčistěte rukojeť hadříkem mírně navlhčeným vodou a následně ji utřete do sucha měkkým hadříkem. **Rukojeť v žádném případě neponořujte do vody. Není vhodné ani pro čištění v myčce na nádobí.**

Technické parametry

Model:	655 087
Baterie:	2x LR03/3V (ZnMnO2)
Rozsah měření:	0,5 až 300 g / 0,005 až 10,580 oz
Kroky měření:	kroky po 0,1 g / kroky po 0,005 oz

Automatické vypnutí po cca 2 minutách.

Za účelem vylepšování výrobku si vyhrazujeme právo na technické a vzhledové změny.

Likvidace

Výrobek, jeho obal a baterie, které jsou součástí balení, byly vyrobeny z cenných recyklovatelných materiálů. Recyklace snižuje množství odpadu a chrání životní prostředí.

Obal roztrháte a zlikvidujete. Využijte místních možností ke sběru papíru, lepenky a lehkých obalů.



Přístroje, baterie a akumulátory

označené tímto symbolem se nesmí vyhazovat do domovního odpadu! Staré přístroje jste ze zákona povinni likvidovat odděleně od domovního odpadu. Elektrická zařízení obsahují nebezpečné látky. Tyto mohou při neodborném skladování a likvidaci škodit zdraví a životnímu prostředí. Informace o sběrných místech, na kterých bezplatně přijímají staré přístroje, získáte u obecní nebo městské správy. Prázdné baterie a akumulátory musí být odevzdány ve sběrně určené obecní nebo městskou správou nebo ve specializované prodejně, ve které se prodávají baterie.

Digitálna kuchynská váha v tvare lyžice

sk Návod na použitie

Pre vašu bezpečnosť

Prečítajte si pozorne bezpečnostné upozornenia a výrobok používajte len spôsobom opísaným v tomto návode, aby nedopatrením nedošlo k poraneniám alebo škodám. Uschovajte si tento návod na neskoršie použitie. Ak výrobok postúpíte inej osobe, musíte jej odovzdať aj tento návod.

Účel použitia

Digitálna kuchynská váha v tvare lyžice je navrhnutá na váženie malých množstiev potravín do 300 g. **Váhu v tvare lyžice nepoužívajte ako lyžicu na miešanie!**

S váhou v tvare lyžice nedávajte lieky!

Výrobok je určený na súkromné použitie a nie je vhodný na komerčné účely.

Nebezpečenstvo pre deti

- Prehltutie batérií môže byť životnebezpečné. Prehltutie batérie môže už v priebehu 2 hodín spôsobiť vnútorné poškodenia, ktoré môžu viesť až k smrti. Nielen nové, ale aj vybité batérie a výrobok preto uschovávajte mimo dosahu detí. Ak sa domnievate, že došlo k prehltutiu batérie alebo sa táto inak dostala do tela, okamžite privolajte lekársku pomoc.
- Zabráňte prístupu detí k obalovému materiálu. Okrem iného hrozí nebezpečenstvo udusení!

Nebezpečenstvo popálením/požiaru

- Batérie sa nesmú dobiehať, rozoberať, hádzať do ohňa alebo skratovať.
- Pred vložením vyčistite v prípade potreby kontakty batérie a prístroja. Nebezpečenstvo prehriatia!

Nebezpečenstvo poranenia

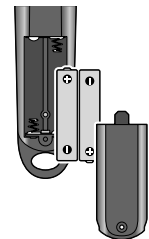
- Ak dôjde k vytečeniu batérie, zabráňte jej kontaktu s pokožkou, očami a sliznicami. Postihnuté miesta prípadne opláchnite vodou a okamžite vyhľadajte lekára.

Vecné škody

- Chráňte batérie pred nadmerným teplom. Vyberte batérie z výrobku po ich vybití alebo pred dlhším nepoužívaním výrobku. Zabráňte tak škodám, ktoré môžu nastať pri vytečení batérie.
- Vždy vymieňajte všetky batérie. Nekombinujte staré a nové batérie, rôzne typy a značky batérií alebo batérie s rôznou kapacitou.
- S váhou v tvare lyžice manipulujte opatrne. Nenechajte ju spadnúť a chráňte ju pred silnými nárazmi.
- Váhu v tvare lyžice nepreťažujte.
- Váhu v tvare lyžice neponárajte po držadlo do vody ani iných tekutín. Nepoužívajte ju ani na miešanie tekutín. Popri upínadle lyžicového násadca by mohla do prístroja vniknúť tekutina.
- Na čistenie nepoužívajte ostré chemikálie, agresívne ani abrazívne čistiace prostriedky.

Vloženie/výmena batérií

Vloženie batérií



- Pomocou skrutkovača uvoľníte skrutku na kryte priehradky na batérie a odoberte kryt.
- Priložené batérie vložte do priehradky na batérie. Pri vkladaní batérií dbajte vždy na správnu polaritu (+/-).
- Znovu nasadte kryt priehradky na batérie a pevne dotiahnite skrutku.

Výmena batérií

Ak sú batérie slabšie, zobrazí sa symbol batérie. Vpravo dole na displeji.



Ak sú batérie takmer vybité, zobrazí sa krátko po zapnutí na displeji **LO** a prístroj sa znova vypne.

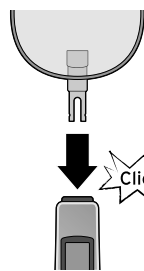
- Vyberte staré batérie a vložte nové podľa postupu uvedeného v časti „Vloženie batérií“.

Používanie

Pred prvým použitím

- Stiahnite ochrannú fóliu z displeja.
- Vyčistite váhu v tvare lyžice podľa postupu uvedeného v časti „Čistenie“.

Nasadenie/odoberatie lyžicového násadca



- Zasuňte lyžicový násadec až na doraz do upínadla vpredu na držadle. Musí sa počutelné a citeľne zaistiť.
- Na odobratie jednoducho vytiahnite lyžicový násadec z upínadla.

Nastavenie mernej jednotky

Váha je štandardne nastavená na váženie v gramoch. Odvážené množstvo si môžete nechať zobrazíť aj v unciiach.

- Podržte váhu v tvare lyžice vodorovne alebo ju odložte na rovnú plochu a stlačte tlačidlo **ON/TARE**, aby ste zapli prístroj. Na displeji sa nakrátko zobrazia všetky zobrazenia displeja, pričom prebieha kalibrácia váhy. Následne sa zobrazí **0.0g** (resp. **0.000oz**).
- Podržte tlačidlo **Σ/UNIT** stlačené dovtedy, kým merná jednotka na displeji nepreskočí z **g** (gram) na **oz** (unca).

Váženie

- Ubeďte sa, že je váha v tvare lyžice prázdna.

- Podržte váhu v tvare lyžice vodorovne alebo ju odložte na rovnú plochu a stlačte tlačidlo **ON/TARE**, aby ste zapli prístroj. Na displeji sa nakrátko zobrazia všetky zobrazenia displeja, pričom prebieha kalibrácia váhy. Následne sa zobrazí **0.0g** (resp. **0.000oz**).



- Ak sa nezobrazí **0.0g** (resp. **0.000oz**), stlačte ešte raz tlačidlo **ON/TARE**.



Ak sa pri zapnutí už vo váhe nachádza hmotnosť väčšia než cca 50 g, resp. 1,7 oz, zobrazí sa na displeji **OUT2** a váha sa automaticky vypne.



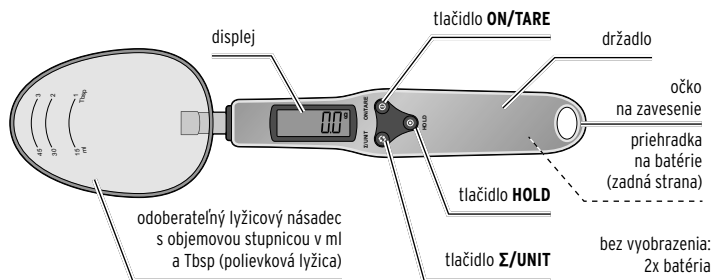
Ak sa váha v tvare lyžice neodrží pri zapnutí absolútne vodorovne, zobrazí sa na displeji **UNST** a meranie nie je možné.

- Želanú prísadu naberte lyžicovým násadcom a váhu potom znova držte vodorovne. **Váhu pritom držte celkom pokojne, kým sa nezobrazí vážená hodnota na displeji.**



Alternatívne položte naplnenú váhu na zistenie hmotnosti na rovnú plochu. **Pri väčších množstvách držte držadlo pevne, aby sa váha neprevrátila.**

Prehľad (obsah balenia)



Nastavenie váhy na nulu (funkcia dovažovania)

S funkciou dovažovania môžete na tej istej váhe vážiť viaceré prísady po sebe. Váhu pritom nepreťažujte – **maximálna celková hmotnosť 300 g sa nesmie prekročiť!**

- Odvažte hmotnosť prvej prísady a stlačte potom krátko tlačidlo **ON/TARA** na vynulovanie váhy. Na displeji sa znova zobrazí **0.0g** (resp. **0.000oz**). Vľavo dole na displeji sa dodatočne zobrazí **TARA**.
- Pridajte ďalšiu prísadu na lyžicový násadec. Displej zobrazuje teraz len hmotnosť tejto prísady.
- Tento krok môžete opakovať ľubovoľne často, až kým nedosiahnete povolenú celkovú hmotnosť (300 g) alebo možný obsah váhy v tvare lyžice.
- Ak váha zobrazí zápornú hodnotu (–), napr. po úplnom alebo čiastočnom odstránení váženej prísady z váhy v tvare lyžice, stlačte tlačidlo **ON/TARA**. Tým nastavíte váhu opäť na nulu.

Odváženie väčších množstiev (funkcia súčtu)

Pomocou funkcie súčtu môžete odvážiť aj väčšie množstvá jednej prísady, ktoré presahujú rozsah váženia 300 g. Maximálna celková hmotnosť, ktorú je možné zistiť pomocou funkcie súčtu, je 3 000 g/105,8 oz.

- Odvažte prvú porciu požadovanej prísady. Na displeji sa zobrazí výsledok.
- Stlačte krátko tlačidlo **Σ/UNIT** a dajte váženú prísadu z váhy od inej nádoby, napr. misky. Na displeji sa naďalej zobrazuje zistená hmotnosť prvej porcie. Vľavo hore na displeji sa dodatočne zobrazí symbol súčtu **Σ**.
- Po vyprázdnení lyžicového násadca počkajte cca 2 sekundy a potom odvažte druhú porciu želanej zložky. Stlačte opäť krátko tlačidlo **Σ/UNIT**, aby sa spočítali oba výsledky merania. Na displeji 1x zablíkajú symbol súčtu **Σ** a zobrazí sa súčet oboch výsledkov.
- Tento krok môžete opakovať ľubovoľne často, až kým nedosiahnete požadovanú celkovú hmotnosť.
- Ak sa chcete vrátiť do normálneho režimu váženia, odstráňte zložku z lyžicového násadca, počkajte cca 2 sekundy a potom opäť krátko stlačte tlačidlo **Σ/UNIT**.

„Zamrznutie“ výsledku na displeji (funkcia Hold)

- Odváženú hodnotu môžete nechať na displeji „zamrznúť“, napr. na jej lepšie prečítanie.
- Keď sa zobrazí odvážená hodnota, stlačte tlačidlo **HOLD**. Hmotnosť sa teraz zobrazuje naďalej, aj keď váhu v tvare lyžice vyprázdните. Vľavo na displeji sa dodatočne zobrazí **HOLD**.
- Na návrat do normálneho vážiaceho režimu stlačte znova tlačidlo **HOLD** alebo počkajte cca 10 sekúnd.
- HOLD** vľavo na displeji zhasne.

Preťaženie



Ak zistená hmotnosť dosahuje viac ako 301 g, resp. 10,61 oz, zobrazí sa na displeji **O-Ld**. Rozsah váženia váha (300 g) je prekročený.

- Na návrat do normálneho režimu váženia odstráňte prísadu z lyžicového násadca.

Vypnutie prístroja

- Na vypnutie váhy v tvare lyžice držte tlačidlo **ON/TARE** stlačené, kým nezhasne zobrazenie na displeji.

Keď váhu v tvare lyžice nepoužívate, prístroj sa automaticky vypne po cca 2 minútach.

Vrátenie do pôvodného stavu po poruche (reset)

Váhu umiestnite v bezpečnej vzdialenosti od extrémnych elektromagnetických vplyvov, ako napr. rádiových prijímačov, mobilných telefónov atď., pretože to môže viesť k poruchám funkčnosti a nesprávnym zobrazeniam hodnoty.

- Ak váha v tvare lyžice zobrazuje očividne nesprávne hodnoty, zmeňte príp. jej umiestnenie a vypnite a znova zapnite prístroj. Potom je váha opäť pripravená na používanie.

Čistenie

- Pred čistením z prístroja odstráňte lyžicový násadec.
 - Lyžicový násadec čistite ručne alebo v umývačke riadu.
 - V prípade potreby vyutierajte držadlo handričkou mierne navlhčenou vo vode a následne ju utrite do sucha mäkkou utierkou.
- Držadlo v žiadnom prípade neponárajte do vody. Nie je vhodné ani na čistenie v umývačke riadu.**

Technické údaje

Model:	655 087
Batérie:	2x LR03/3V (ZnMnO2)
Merací rozsah:	0,5 až 300 g / 0,005 až 10,58 oz
Meracie kroky:	kroky po 0,1 g / kroky po 0,005 oz

Automatické vypnutie po 2 minútach.

V rámci vyľopšovania produktov si vyhradzuje právo na technické a optické zmeny výrobku.

Likvidácia

Výrobok, jeho obal a dodané batérie boli vyrobené z hodnotných materiálov, ktoré sa dajú recyklovať. Tým sa znižuje množstvo odpadu a šetrí životné prostredie.

Likvidujte **obal** podľa pravidiel separovaného zberu. Využite na to miestne možnosti na zber papiera, lepenky a ľahkých obalov.



Prístroje, batérie a akumulátory, ktoré sú označené týmto symbolom, sa nesmú likvidovať spolu s domovým odpadom!

Máte zákonnú povinnosť likvidovať staré prístroje oddelene od domového odpadu.

Elektrické prístroje obsahujú nebezpečné látky. Tieto môžu byť pri nesprávnom skladovaní a likvidácii škodlivé pre životné prostredie a zdravie. Informácie o zberných dvoroch, ktoré odoberajú staré prístroje bezplatne, vám poskytnie vaša obecná alebo mestská správa. Vybité batérie a akumulátory je potrebné odovzdať na zbernom mieste vašej obecné alebo mestskej správy alebo v špecializovanom obchode, ktorý sa zaoberá distribúciou batérií.